



Comune di Bolzano
Stadtgemeinde Bozen

DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE / VERFÜGUNG DES LEITENDEN BEAMTEN

Ufficio / Amt	N. Nr.	Data Datum
6.6.0. - Ufficio Edilizia Scolastica 6.6.0. - Amt für Schulbau	93	13/01/2024

OGGETTO/BETREFF:

SCUOLA ADA NEGRI LAVORI - RISANAMENTO GENERALE DELL'EDIFICIO SCOLASTICO - LAVORI DI INSTALLAZIONE PROVVISORIA DI UNA ILLUMINAZIONE PUBBLICA SULLA RECINZIONE DI CANTIERE LUNGO LA CICLOPEDONALE IN VIA ANNA RUEDL ZAGLER - SECONDO TRATTO.

APPROVAZIONE DELL'AFFIDAMENTO DIRETTO A COSTRUZIONI ELETTRICHE BATTAN IVAN SRL CON CONTESTUALE IMPEGNO DELLA SPESA - CIG ZCE3DDCF00- CUP I58I20000340007 - IMPORTO COMPLESSIVO PRESUNTO EURO 1.900,00 COMPRESIVO DEGLI ONERI PER LA SICUREZZA (IVA ESCLUSA).

MITTELSCHULE ADA NEGRI - GENERALSANIERUNG DES SCHULGEBÄUDES - ARBEITEN FÜR EINEN NEUEN TEMPORÄREN BELEUCHTUNG AUF DEM BAUZAUN ENTLANG DES RAD- UND FUSSGÄNGERWEGES ANNA RUEDL ZAGLER STRASSE. - ZWEITER ABSCHNITT.

GENEHMIGUNG DER DIREKTVERGABE AN COSTRUZIONI ELETTRICHE BATTAN IVAN SRL MIT GLEICHZEITIGER VERBUCHUNG DER KOSTEN - CIG ZCE3DDCF00- CUP I58I20000340007 - GESCHÄTZTER GESAMTBETRAG GLEICH EURO 1.900,00 EINSCHLIESSLICH SICHERHEITSKOSTEN (OHNE MEHRWERTSTEUER).

Vista la deliberazione della Giunta Municipale n. 391 del 25.07.2022 con la quale è stato approvato il DUP (Documento Unico di Programmazione) per gli esercizi finanziari 2023-2025;

Vista la deliberazione del Consiglio Comunale n. 8 del 02.02.2023 con la quale è stato approvato l'aggiornamento del DUP (Documento Unico di Programmazione) per gli esercizi finanziari 2023-2025;

Vista la deliberazione del Consiglio Comunale n. 10 del 15.02.2023 immediatamente esecutiva di approvazione del bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 2023-2025;

Vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 100 del 20.03.2023 con la quale è stato approvato il Piano esecutivo di gestione (PEG) per il periodo 2023-2025;

Visto l'articolo 126 della Legge Regionale 3 maggio 2018, n. 2 "*Codice degli Enti Locali della Regione autonoma Trentino Alto Adige*", che individua e definisce il contenuto delle funzioni dirigenziali;

Visto l'art. 105 del vigente Statuto Comunale, approvato con deliberazione consigliare n. 35 dell'11.06.2009, che disciplina il ruolo dei dirigenti;

Vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 410/2015, con la quale viene operata una dettagliata individuazione degli atti delegati e devoluti ai dirigenti quali atti aventi natura attuativa delle linee di indirizzo deliberate dagli organi elettivi dell'Amministrazione comunale;

Vista la determinazione dirigenziale n. 1348 del 13.04.2023 della Ripartizione 6 con la quale il Direttore della Ripartizione ha provveduto all'assegnazione del PEG ed ha esercitato il potere di delega ai sensi del IV comma dell'art. 22 del vigente Regolamento di Organizzazione;

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr 391 vom 25.07.2022, mit welchem das einheitliche Strategiedokument für die Haushaltsjahre 2023-2025 genehmigt worden ist.

Es wurde Einsicht genommen in den Gemeinderatsbeschluss Nr. 8 vom 02.02.2023, mit welchem das einheitliche Strategiedokument für die Haushaltsjahre 2023-2025 aktualisiert worden ist.

Es wurde Einsicht genommen in den sofort vollstreckbaren Beschluss Nr. 10 vom 15.02.2023, mit welchem der Gemeinderat den Haushaltsvoranschlag für die Geschäftsjahre 2023-2025 genehmigt hat.

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 100 vom 20.03.2023, mit welchem der Haushaltvollzugsplan (HVP) für den Zeitraum 2023 - 2025 genehmigt worden ist.

Es wurde Einsicht genommen in den Art. 126 des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 "*Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol*", welcher die Aufgaben der leitenden Beamten festlegt.

Es wurde Einsicht genommen in die mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 35 vom 11.06.2009 genehmigte Satzung der Stadtgemeinde Bozen, welche in Art. 105 die Aufgaben der Führungskräfte festlegt.

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 410/2015, in welchem die Verfahren festgelegt werden, die in den Zuständigkeitsbereich der leitenden Beamten fallen oder diesen übertragen werden. Es handelt sich um jene Verfahren, mit welchen die Richtlinien umgesetzt werden, die von den gewählten Organen der Gemeindeverwaltung erlassen worden sind.

Es wurde Einsicht genommen in die Verfügung des leitenden Beamten der Abteilung 6 Nr. 1348 vom 13.04.2023, kraft welcher der Direktor der Abteilung 6 – die HVP-Zuweisung vornimmt und die Übertragungsbefugnis gemäß Art. 22 Abs. 4 der Organisationsordnung wahrnimmt.

Visto il vigente "Regolamento organico e di organizzazione del Comune di Bolzano", approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 98/48221 del 02.12.2003 e ss.mm.ii.;

Es wurde Einsicht genommen in die geltende „Personal- und Organisationsordnung der Stadtgemeinde Bozen“, die mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 98/48221 vom 02.12.2003 i.g.F. genehmigt wurde.

Visto il vigente "Regolamento di contabilità" del Comune di Bolzano, approvato con Deliberazione del Consiglio Comunale 12 gennaio 2016, n. 1 e ss.mm.ii.;

Es wurde Einsicht genommen in die geltende „Gemeindeordnung über das Rechnungswesen“ der Gemeinde Bozen, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 1 vom 12. Januar 2016, i.g.F.genehmigt wurde.

Visti:

Gesehen:

- la L.P. 16/2015 e la L.P. 17/1993 in materia di "Disciplina del procedimento amministrativo";

- das LG 16/2015 und LG 17/1993 im Hinblick auf die „Regeln des Verwaltungsverfahrens“,

- il D.Lgs. n. 36/2023;

- das Gv.D. Nr. 36/2023;

- il "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti" approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 3 del 25.01.2018, in quanto compatibile;

die „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 3 vom 25.01.2018 genehmigt wurde, sofern vereinbar,

- il decreto del Presidente della Repubblica 28 dicembre 2000, n. 445;

das Dekret des Präsidenten der Republik Nr. 445 vom 28. Dezember 2000;

- il D.Lgs. n. 81/2008 ed, in particolare, l'art. 26, comma 6;

- das Gv.D. Nr. 81/2008 und im Speziellen Art. 26, Abs. 6;

- Vista la Linea Guida PAB n. 10 e s.m.i., si presume l'assenza di un interesse transfrontaliero certo, ai sensi dell'art. 26 comma 5 LP n. 16/2015, trattandosi di appalto di importo inferiore a 140.000,00

Nach Einsichtnahme in die Anwendungsrichtlinie APB Nr. 10 i.g.F. wird gemäß Art. 26 Abs. 5 LG Nr. 16/2015 das Nichtvorliegen eines eindeutigen grenzüberschreitenden Interesses angenommen, da es sich um eine Vergabe mit einem geschätzten Wert unter 140.000,00 handelt.

premessato che:

Es wird Folgendes vorausgeschickt:

con delibera della Giunta Comunale n. 562 del 25/10/2021 è stato approvato in linea tecnica il progetto esecutivo relativo alla ristrutturazione generale dell'edificio scuola meda Ada Negri comprensivo dell'installazione temporanea di container e degli arredi per l'importo complessivo di Euro 30.050.000,00, allo scopo di inoltrare la domanda di contributo provinciale L.P. 27/75 art. 3, redatto dal raggruppamento temporaneo di professionisti coordinato dall'Arch. Walter Brida di Bressanone;

Mit Stadtratbeschluss Nr. 562 vom 25/10/2021 wurde das Ausführungsprojekt bezüglich der Generalsanierung des Gebäudes der Mittelschule Ada Negri einschließlich der Anbringung von Schulcontainern und Einrichtungen im Wert von 30.050.000,00 Euro in technischer Hinsicht genehmigt, um das Gesuch für den Landesbeitrag im Sinne des L.G. Nr. 27/75 Art. 3 einreichen zu können, das von der zeitweiligen, vonm Arch. Walter Brida aus Brixen koordinierten Bietergemeinschaft erstellt wurde.

con determinazione dirigenziale n. 4441 del 07/12/2021 è stato accertato l'importo di euro 27.045.000,00 per il contributo concesso (decreto nr. 21974 del 30/11/2021 della Provincia Autonoma di Bolzano) in base alle Leggi Provinciali nr. 27, art.3, del 11/06/1975 e nr. 6, art. 5 del 14/02/1992, per i lavori di ristrutturazione generale della scuola media Ada Negri;

con delibera della Giunta Comunale n. 756 del 22/12/2021 è stato approvato il quadro economico rimodulato dell'opera in oggetto, la modalità di gara dei lavori demandando a successivo atto a contrarre l'approvazione delle modalità di gara per gli arredi e prenotata la spesa complessiva presunta, comprensiva degli arredi, pari ad euro 30.050.000,00. (Imp. P. 5526/21)

con Determinazione dirigenziale n. 1674 del 04/05/2022 sono stati aggiudicati in via definitiva i lavori di cui sopra al costituendo R.T.I. CARRON BAU S.R.L. (mandataria)/MAK COSTRUZIONI S.R.L (mandante)/VITRALUX S.R.L. (mandante) per un importo complessivo di Euro 23.211.887,21 (I.V.A. 10% compresa);

I relativi lavori di risanamento generale dell'edificio prevedono anche la demolizione e la ricostruzione della palestra. Per consentire lo scavo lungo il percorso ciclopedonale in Via Anna Ruedl Zagler, è necessario procedere alla realizzazione di opportune opere provvisorie a sostegno del terreno, delle infrastrutture e degli edifici limitrofi tramite dei micropali;

con Determinazione dirigenziale n. 426 DEL 14.02.2023 sono stati affidati i lavori di scollegamento e rimozione dei pali di illuminazione pubblica esistente, trasporto e deposito dei pali al magazzino comunale, montaggio nuova installazione provvisoria illuminazione pubblica sulla recinzione di cantiere lungo il percorso ciclopedonale di via Anna Ruedl Zagler per consentire il regolare svolgimento dei lavori;

Risulta necessario procedere con l'installazione provvisoria di una illuminazione pubblica lungo il secondo tratto del percorso ciclopedonale di via Anna Ruedl Zagler;

ritenuto di dovere procedere mediante affidamento diretto, ai sensi dell'art. 26 comma 2 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e dell'art. 8 comma 2 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";

Mit Verfügung des leitenden Beamten Nr. 4441 vom 07.12.2021 wurde der Betrag von 15.300.000,00 Euro für den auf der Grundlage der Landesgesetze Nr. 27 vom 11.06.1975, (Art. 3) und Nr. 6, vom 14.02.1992 (Art. 5) gewährten Beitrag (Dekret Nr. 21974 vom 30/11/2021 der Autonomen Provinz Bozen), für die Generalsanierung der Mittelschule Ada Negri festgestellt.

Mit Stadtratsbeschluss Nr. 756 vom 22.12.2021 wurden die Art der Vergabe der Arbeiten, die Änderung der zur Verfügung stehenden Beträge und die Verbuchung der voraussichtlichen Kosten, die die Einrichtungsgegenstände umfassen, von Euro 30.050.000,00 (Zweckbindung V. 5526/21) genehmigt. Die Genehmigung der Vergabebedingungen der Einrichtung werden auf einen nachfolgenden Vertragsakt verschoben.

Mit Verfügung des leitenden Beamten Nr. 1674 vom 04/05/2022 sind die obgenannten Arbeiten an die zeitweiligen Bietergemeinschaft CARRON BAU G.M.B.H.(federführendes Unternehmen)/ MAK COSTRUZIONI GMBH (Mandantin)/ VITRALUX G.M.B.H. (Mandantin) über einen Gesamtbetrag von 23.211.887,21 Euro (10% MwSt. inbegriffen), endgültig erteilt worden;

Die Generalsanierungsarbeiten des Gebäudes sehen auch den Abriss und den Wiederaufbau der Turnhalle vor. Um den Aushub entlang des Rad- und Fußgängerweges in der Anna Ruedl Zagler Straße zu ermöglichen, müssen geeignete provisorische Arbeiten zur Abstützung des Erdreichs, der Infrastruktur und der angrenzenden Gebäude mit Hilfe von Mikropfählen durchgeführt werden;

Mit Verfügung des leitenden Beamten Nr. 426 vom 14.02.2023 sind die Arbeiten bezüglich der Abkopplung und Demontage der bestehenden Strassenbeleuchtungsmasten, Abtransport und Lagerung der Masten im Städtischen Lager, Montage einer neuen temporären Beleuchtung auf dem Bauzaun entlang des Rad- Und Fussgängerweges Anna Ruedl Zagler Strasse in Auftrag zu geben, damit die Arbeiten reibungslos durchgeführt werden können;

Es ist notwendig, eine temporären Beleuchtung auf dem Bauzaun entlang des Rad- Und Fussgängerweges Anna Ruedl Zagler Strasse entlang des zweiten anzubringen;

Es wird für angebracht erachtet, eine direkte Zuweisung im Sinne von Art. 26 Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015 i.g.F. und Art. 8 Abs. 2 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“, durchzuführen,

preso atto della trattativa diretta con un unico operatore economico, ai sensi dell'art. 8, comma 3 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti", con la quale si è proceduto all'individuazione dell'operatore economico COSTRUZIONI ELETTRICHE BATTAN IVAN SRL, in quanto Ditta esperta nel settore nonché preposta per i lavori di manutenzione e riparazione guasti sugli impianti di illuminazione pubblica della città di Bolzano per il periodo 01/06/23 - 31/05/2025;

preso atto che l'affidamento è conforme alle disposizioni di cui all'art. 26 comma 2 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., all'art. 38, comma 2 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e all'art. 8, comma 3 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";

visto il preventivo di spesa prot. n. 0341462/2023 del 27/11/2023 ritenuto congruo per un totale netto complessivo di Euro 1.900,00 oltre IVA, di cui Euro 0,00 per i costi della sicurezza non soggetti a ribasso d'asta, in quanto l'Impresa per i motivi di cui sopra è in grado di eseguire un lavoro rispondente alle esigenze dell'amministrazione, allineato con i valori di mercato desunti dai lavori analoghi precedentemente affidati;

preso atto che si è proceduto all'affidamento dei lavori tramite affidamento diretto sul portale www.bandi-altoadige.it (prot. n. 084047/2023 del portale www.bandi-altoadige.it);

che l'operatore economico in data 27/12/2023, ha presentato l'offerta (prot. n. 084047/2023 del portale www.bandi-altoadige.it), per l'importo netto di 1.900,00 Euro, oltre IVA 22%, di cui Euro 0,00.- per oneri di sicurezza non soggetti a ribasso e quindi con un ribasso dello 0 %;

dato atto che l'anzidetta spesa presunta è inferiore a Euro 150.000, la stessa non è contenuta nel programma triennale dei lavori pubblici;

precisato che, ai sensi dell'art. 28, comma 2 L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., l'appalto non è stato suddiviso in lotti aggiudicabili separatamente in quanto la corretta esecuzione dei lavori rende necessaria la gestione unitaria a cura del medesimo operatore economico;

Es wurde die direkte Verhandlung mit einem einzigen Wirtschaftsteilnehmer gemäß Art. 8, Abs. 3 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“ zur Kenntnis genommen, mit welcher der Wirtschaftsteilnehmer COSTRUZIONI ELETTRICHE BATTAN IVAN SRL ausgewählt wurde, als Expertenfirma im Sektor, und verantwortlich für die Arbeiten zur Instandhaltung und Reparatur von Beleuchtungsanlagen der Stadt Bozen für den Zeitraum 01/06/23 - 31/05/2025;

Es wird zur Kenntnis genommen, dass die Zuweisung den Bestimmungen des Art. 26 Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015 i.g.F., des Art. 38, Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. und des Art. 8, Abs. 3 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“ entspricht,

Einsicht genommen in den Kostenvoranschlag Prot. Nr. 0341462/2022 vom 27/11/2022, welcher für einen Gesamtbetrag von Euro 1.900,00 zusätzlich der MwSt., davon Euro 0,00. für Sicherheitskosten die nicht dem Preisabschlag unterliegen, als angemessen erachtet wird, da das Unternehmen, aus den oben genannten Gründen in der Lage ist die Arbeit auszuführen, die den Anforderungen der Verwaltung entspricht, und zwar in Übereinstimmung mit den Marktwerten, die sich aus ähnlichen, bereits vergebenen Arbeiten ergeben

Es wird zur Kenntnis genommen, dass die Arbeiten mittels direktem Auftrag über das Portal www.ausschreibungen-suedtirol.it vergeben wurde (Prot. Nr. 084047/2023 des Portal www.ausschreibungen-suedtirol.it).

dass der Wirtschaftsteilnehmer am 27.12.2023 sein Angebot (Prot. Nr. 084047/2023 des Portal www.ausschreibungen-suedtirol.it) über einen Nettobetrag von 1.900 Euro, zuzüglich 22% Mehrwertsteuer, davon 0,00 Euro die nicht dem Preisabschlag unterliegen und somit mit einem Rabatt von 0 vorgelegt;

Da die besagte voraussichtliche Ausgabe weniger als 150.000 Euro beträgt, ist sie nicht im Dreijahresprogramm der öffentlichen arbeiten vorgesehen.

Es wird darauf hingewiesen, dass gemäß Art. 28, Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. der Auftrag nicht in einzeln zu vergebende Lose unterteilt wurde, da die korrekte Ausführung der Arbeiten die einheitliche Verwaltung bzw. Führung vom gleichen Wirtschaftsteilnehmer erfordert.

considerato che in seguito al riassetto della normativa in materia di salute e sicurezza nei luoghi di lavoro ed all'emanazione del D.Lgs. n. 81/2008 e ss.mm.ii. è obbligatorio indicare negli atti di gara i costi della sicurezza non soggetti a ribasso d'asta, pena la nullità del contratto;

che la stazione appaltante ha concluso la procedura di affidamento nel termine dei due mesi ai sensi dell'art. 1, comma 1 della L. n. 120/2020.

visto che la suddetta spesa può essere finanziata con le somme a disposizione dell'Amministrazione alla voce imprevisti lavori e relativa IVA di cui alla deliberazione n. 756 del 22/12/2021 (Imp. P. 5526/21);

espresso il proprio parere favorevole sulla regolarità tecnica-amministrativa;

Infolge der Überarbeitung der Bestimmungen im Bereich der Gesundheit und Sicherheit am Arbeitsplatz sowie gemäß Gv.D. Nr. 81/2008, i.g.F. besteht bei sonstiger Nichtigkeit des Vertrages die Pflicht, in den Ausschreibungen die Kosten für die Sicherheit, die nicht dem Preisabschlag unterliegen, anzuführen.

Der Auftraggeber hat das Zuweisungsverfahren innerhalb der in Artikel 1, Absatz 1 des Gesetzes Nr. 120/2020 genannten Zweimonatsfrist abgeschlossen.

Die obige Ausgabe kann mit den Summen zur Verfügung der Verwaltung unter dem Posten Unvorhergesehenes der Arbeiten und damit verbundene Umsatzsteuer, so wie laut Beschluss Nr. 756 vom 22/12/2021, finanziert werden (Zweckbindungen V. 5526/21);

Nach Abgabe des eigenen zustimmenden Gutachtens über die verwaltungstechnische Ordnungsmäßigkeit

IL DIRETTORE DELL'UFFICIO D E T E R M I N A

per i motivi espressi in premessa e ai sensi dell'art. 15, comma 8 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti":

- di affidare lavori di installazione provvisoria di un' illuminazione pubblica esistente sulla recinzione di cantiere lungo il percorso ciclopedonale di via Anna Ruedl Zagler - secondo tratto per le motivazioni espresse in premessa, all'Impresa COSTRUZIONI ELETTRICHE BATTAN IVAN SRL, per l'importo netto di 1.900,00 Euro, oltre IVA 22%, di cui Euro 0,00.- per oneri di sicurezza non soggetti a ribasso, ai prezzi e condizioni del preventivo di spesa prot. n. 341462/2023 del 27/11/2023 rispettivamente offerta di data dd. 27/12/2023, (prot. n. 084047/2023 del portale www.bandi-altoadige.it), ai sensi degli artt. 26, comma 2 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e 38, comma 2 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e dell'art. 8 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";
- di quantificare in euro **2.318,00 (I.V.A. 22% compresa)** l'importo complessivo dei lavori, compresi i costi per la sicurezza;
- di approvare la spesa derivante di Euro **2.318,00 (I.V.A. 22% compresa)**;

V E R F Ü G T DER AMTSDIREKTOR

aus den genannten Gründen und im Sinne des Art. 15, Abs. 8 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“:

- Die Arbeiten für einen neuen temporären Beleuchtung auf dem Bauzaun entlang des Rad- Und Fussgängerweges Anna Ruedl Zagler Strasse wie aus den vorher dargelegten Gründen an Firma COSTRUZIONI ELETTRICHE BATTAN IVAN SRL für den Nettobetrag von 1.900,00 Euro zusätzlich der MwSt. 22%, davon Euro 0,00.- für Sicherheitskosten, die nicht dem Preisabschlag unterliegen, zu den Preisen und Bedingungen des Kostenvoranschlages Prot. Nr. 341462/2023 vom 27/11/2023 bzw. des Angebotes vom 27/12/2023 (Prot. Nr. 084047/2023 des Portal www.ausschreibungen-suedtirol.it) anzuvertrauen, gemäß Artt. 26, Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. und 38, Abs. 2 des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. und gemäß Art. 8 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“;
- den Gesamtwert der Arbeiten mit **€ 2.318,00 (22% MwSt. inbegriffen)** zu beziffern, inbegriffen die Sicherheitskosten, falls vorhanden,
- die daraus entstehende Ausgabe von **€ 2.318,00 (22% MwSt. inbegriffen)** wird genehmigt,

- di imputare la spesa complessiva di Euro **2.318,00 (I.V.A. 22% compresa)** come indicato nel prospetto allegato;
 - di avere rispettato le disposizioni in merito al principio di rotazione, ai sensi dell'art. 10 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti" nella scelta dell'operatore economico;
 - di approvare lo schema del contratto stipulato per mezzo di corrispondenza, al quale si rinvia per relationem e che è depositato presso l'Ufficio Edilizia Scolastica, che costituisce parte integrante del presente provvedimento, contenente le condizioni e le clausole del contratto che verrà stipulato con la ditta affidataria;
 - di stabilire che il contratto sarà stipulato in modalità elettronica mediante scambio di corrispondenza, ai sensi dell'art. 18 del D.Lgs. n. 36/2023 e dell'art. 21 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";
 - di dare atto che l'affidatario non è soggetto a verifica dei requisiti di partecipazione prima della stipula del contratto, giacché in applicazione dell'art. 32, comma 1 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., le stazioni appaltanti che utilizzano gli strumenti elettronici, per gli affidamenti di lavori, servizi e forniture fino a 150.000 euro, sono esonerate da tale verifica;
- die Gesamtausgabe von **€ 2.318,00 (22% MwSt. inbegriffen)** wird wie in der Anlage angegeben verbucht,
 - gemäß Art. 10 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“ bei der Auswahl des Wirtschaftsteilnehmers die Bestimmungen betreffend den Grundsatz der Rotation berücksichtigt zu haben,
 - Es wird der Entwurf des Vertrages abgeschlossen im Wege des Briefverkehrs genehmigt, auf welchen Bezug genommen wird und welcher beim Amt für Schulbau aufliegt. Genanntes Auftragschreiben, das die Klauseln und Bedingungen des mit der auserwählten Firma abzuschließenden Vertrags enthält, bildet wesentlichen Bestandteil der vorliegenden Maßnahme.
 - festzulegen, dass der Vertrag elektronisch im Wege des Briefverkehrs gemäß Art. 18 des Gv.D. Nr. 36/2023 und Art. 21 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“ abgeschlossen wird,
 - es wird festgestellt, dass der Zuweisungsempfänger keiner Kontrolle der Teilnahmeanforderungen vor dem Vertragsabschluss unterliegt, da in Anwendung von Artikel 32 Absatz 1 des L.G. Nr. 16/2015 i.g.F. die Vergabestellen, welche die elektronischen Instrumente für Vergaben von Bauleistungen, Dienstleistungen und Lieferung mit einem Betrag bis zu 150.000 Euro verwenden, von dieser Überprüfung befreit sind,

Il mancato possesso dei requisiti comporterà la risoluzione del contratto.

Die fehlende Erfüllung der Anforderungen wird die Vertragsaufhebung zur Folge haben.

Il contratto per questo motivo conterrà una clausola risolutiva espressa.

Der Vertrag wird demzufolge eine ausdrückliche Aufhebungsklausel enthalten.

- di dare atto che in ogni caso trovano applicazione le sanzioni di cui all'art. 27, comma 3 della della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii.
 - preso atto che il RUP é persona diversa dal Direttore d'Ufficio precisamente sig. Stefano Panu Careddu, che ha rilasciato in data 20/12/2023 Prot.N. 367024/2023 la propria "Dichiarazione relativa all'assenza di conflitto di interessi";
- Es wird festgestellt, dass auf jeden Fall die in Art. 27, Abs. 3 des L.G. Nr. 16/2015 i.g.F. genannten Sanktionen Anwendung finden,
 - Es wird weiters festgehalten, dass es sich beim EVV um eine andere Persona als den Amtsdirektor handelt, nämlich Herr Stefano Panu Careddu, welcher die "Erklärung zum Nichtvorhandensein von Interessenkonflikten" am 20/12/2023 Prot. Nr. 367024/2023 ausgestellt hat.

- di impegnare, ai sensi dell'art. 183, comma 1 del D.Lgs. n. 267/2000 e ss.mm.ii. e del principio contabile applicato all. 4/2 al D.Lgs. n. 118/2011 e ss.mm.ii., le somme corrispondenti ad obbligazioni giuridicamente perfezionate, con imputazione agli esercizi in cui le stesse sono esigibili, come da allegato contabile;
- di aver accertato preventivamente, ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 183, comma 8, del D.Lgs. n. 267/2000 e ss.mm.ii., che il programma dei pagamenti di cui alla presente spesa è compatibile con gli stanziamenti di cassa e con i vincoli di finanza pubblica;
- di dare atto che il presente provvedimento è soggetto a pubblicazione ai sensi dell'art. 1 comma 2. lettera b) secondo periodo della L. n. 120/2020, dell'art. 23 del D.Lgs. n. 33/2013 e art. 29 del D.Lgs. n. 50/2016;
- contro il presente provvedimento può essere presentato ricorso entro 30 giorni al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa - Sezione Autonoma di Bolzano.
- im Sinne von Art. 183, Abs. 1 des Gv.D. Nr. 267/2000 i.g.F. und des angewandten Rechnungslegungsgrundsatzes Anlage 4/2 zum Gv.D. Nr. 118/2011 i.g.F., die Beträge, die den gesetzlich festgelegten Verpflichtungen entsprechen, zulasten der Geschäftsjahre zu verbuchen, in denen sie zahlbar sind, gemäß buchhalterischer Anlage,
- Es wurde zuvor und im Sinne von Art. 183, Absatz 8, des Gv.D. Nr. 267/2000 i.g.F. überprüft, dass das Programm der entsprechenden Zahlungen mit den jeweiligen Kassenansätzen und mit den Einschränkungen des öffentlichen Finanzwesens vereinbar ist.
- festzuhalten, dass die vorliegende Maßnahme gemäß Art. 1, Absatz 2, Buchstabe b) zweiter Satz des G. Nr. 120/2020, Art. 23 des Gv.D. Nr. 33/2013 und Art. 29 des Gv.D. Nr. 50/2016 der Veröffentlichung unterworfen ist,
- Gegen die vorliegende Maßnahme kann innerhalb von 30 Tagen beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof – Autonome Sektion Bozen – Rekurs eingereicht werden.

Anno Jahr	E/U E/A	Numero Nummer	Codice Bilancio Haushaltsskodem	Descrizione Capitolo Kapitelbeschreibung	Importo Betrag
2024	U	276	04022.02.010900038	Scuola media Ada Negri - ristrutturazione ed ampliamento - lavori	2.318,00

La direttrice di Ufficio / Die Amtsdirektorin
BATELLI DONATELLA / InfoCamere S.C.p.A.
firm. digit. - digit. gez

Allegati / Anlagen:

107df1fae35ba3b24ca80281d485ade3bc4eac6ff0a548abb0b0b0bcacf38b29c - 12276140 - det_testo_proposta_12-01-2024_12-30-26.doc
6ce1b37cf34b8cc708b3f599a3e9c66bbf90bc47911bd854e2734cdfd8d946f1 - 12276141 - ALLEGATO_DT_CONTRARRE_LAV_Battan2.doc
71872ce094c81d419531cb2fdb54ace3621a4edbbcd8d4921eale5f06847ec24 - 12276143 - det_Verbale_12-01-2024_12-31-40.doc
dc50e4abebace219719bbf85048b808144e27f68b4d29f191d0b52a1797c8419 - 12276401 - Allegato contabile scuola - media Ada Negri.pdf